L'Abeille de la Nouvelle-Orléans.
Bureaux: 73 rue de Chartres

NOUVELLE-ORLÉANS.
JEUDI, 5 JANVIER 1893.

THÉATRE DE L'OPÉRA.

Voici que nous allons entrer dans le quatrième mois de la saison théâtrale, et il nous peine d'avoir à constater que la situation pécuniaire ne s'améliore point malgré tout le travail fait par les artistes; malgré l'accélération continue du répertoire, malgré les efforts de la direction, les recettes demeurent à une moyenne infiniment trop basse.

On a eu la bonne pensée—nous parlons du Conseil de direction de l'Association de l'Opéra, d'adresser un appel au public par voie de circulaire. On lui a demandé ainsi de contribuer au succès de trois soirées supplémentaires offertes au directeur afin de diminuer quelque peu ses pertes, et l'on conçoit que cette aide, ce dédommagement ne peuvent être que partiels.

Et afin de donner plus de chances de réussite au dit appel on avait fait choix d'un splendide ouvrage, d'une primeur pour notre public: *Samson et Dalila*.

Eh bien, il n'a pas été répondu suffisamment à l'intervention des représentants directs de l'Association; c'est le fait à noter ici, au sortir de cette première et si intéressante représentation qui vient de finir.

Les douze coups de minuit ont déjà sonné, et le rideau vient de se baisser pour la dernière fois sur la première représentation de *Samson et Dalila*. Or vous ne vous attendez point qu'à pareille heure nous nous prenions corps à corps avec pareil compte-rendu.

Ce serait, en vérité, traiter l'œuvre irrévérencieusement, cavalièrement, cette œuvre de si haute valeur, cette œuvre de vrai maître. Elle nous inspire une trop profonde d'admiration pour que nous agissions ainsi à son endroit.

Vendredi ou samedi nous en dirons nos impressions; impressions seulement, car trois actes ayant semblable portée demandent à être entendus plus d'une fois pour qu'on puisse songer à essayer sur eux même un commencement de travail critique sérieux.

Dans, pour ce soir, allons au plus pressé et félicitons avec une entière sincérité, avec chaleur aussi les deux artistes qui ont créé pour nous les rôles de Samson et de Dalila: M. Reynaud, Mme Mounier. L'un et l'autre ont été remarquables d'un bout à l'autre de l'ouvrage; jamais ils n'ont été plus émouvants; jamais ils n'ont eu plus d'accent, plus de vérité, plus de chaleur dans l'expression de sentiments opposés.

Impossible d'entrer dans les détails; néanmoins disons que le duo du second acte—un chef-d'œuvre complet, a été détaillé par eux dans tout ce qu'il veut dire et ce qu'il dit si délicieusement, à l'orchestre comme au chant.

Citons également—et entr'autres—car il y a beaucoup à citer, l'air de Dalila qui ouvre le second acte; et la plainte de Samson tournant la meule. Page qui ne se dépense point en grands moyens pour arriver à l'effet, mais qui le produit intense, remuant au possible, troublant, pourrions-nous écrire.

Les deux artistes ont été chaudement rappelés à plusieurs reprises; c'est un succès qui un instant a tourné à l'ovation. Sa création de Dalila vaut à Mme Mounier d'être classée dans l'opinion du public comme déjà elle aurait dû l'être.

L'opéra de M. Camille Saint-Saëns est le travail et l'inspiration d'un mélodiste, d'un symphoniste qui assurément n'a pas de supérieur vivant. Beautés orchestrales, beautés mélodiques y abondent, et sans jamais se nuire entr'elles.

C'est œuvre de contrepointiste; c'est merveilleusement écrit pour les voix. Tout le long de cette partition le grand musicien qu'est M. Saint-Saëns se tient toujours dans les sphères les plus élevées de la science et de l'imagination.

L'interprétation générale de l'œuvre a été fort louable, chanteurs, chœurs, orchestre, partie chorégraphique; la mise en scène très soignée, riche et d'une excellente couleur.

Mais ces deux satanés entr'actes: l'un de 42, l'autre de 52 minutes, ils ne seront pas blessés, n'est-ce pas. Une pareille épreuve est de nature à compromettre le plus incontestable des chefs-d'œuvre.

Cela dit, nous prenons rendez-vous avec nos lecteurs—pour vendredi ou samedi—afin d'aborder l'appréciation de *Samson et Dalila*, le succès partiel au total.

Aujourd'hui, en matinée, *Mam'selle Nitouche*; le soir, *La Favorite*, avec Mme Lemeste-Schweyer, dans le rôle de Léonor. A la matinée de samedi, *Les Dragons de Villars*, dans aucune collaboration de M. Tito Mattéi; avec le seul nom d'Aimé Maillart, comme compositeur; le soir, seconde représentation de *Samson et Dalila*, belle, grande conception, qu'il faut voir plusieurs fois, et qui, à chaque audition, produit des sensations plus intenses encore.

Dimanche matin, *La Traviata*, le soir, *Les Jurons de Cadillac*, charmant acte à deux personnages; le soir, *Trois femmes pour un mari*.

Académie de Musique.

C'est toujours succès pour la bonne troupe du Lyceum Theatre, de New York qui occupe la scène de l'Académie de Musique; l'engagement expirera après demain soir.

Il est ouvert, avec pleine réussite, par *Charity Ball*, et il se terminera de même par *The Wife*, qui se reprend ce soir et restera le spectacle jusqu'à la fin de cette même semaine.

Dimanche 8 janvier, s'ouvrira l'engagement de M. J. K. Emmet qui, sachant bien que noblesse oblige, reprend cette chaîne de succès que la mort seule a pu interrompre pour son père.

Théâtre St-Charles.

Il y a un peu de tout dans *Fun on the Bristol*: situations grotesques, chansonnettes comiques, chorégraphie burlesque et une action sans queue ni tête, si vous le voulez, mais qui n'en amuse pas moins. Puis c'est aussi M. John F. Sheridan, un comique qui ne laisse pas languir son auditoire, le pousse sans cesse au rire en lui donnant tout juste le temps de reprendre haleine. Même spectacle ce soir.

Dimanche prochain: *The Planter's Wife*, dont le principal rôle sera tenu par M. Harry Lacy.

Grand Opera House.

Les représentations de Mlle Jeffreys-Lewis touchent à leur terme; elles finiront après demain soir, et pas n'est besoin de redire quelle en est la vogue. Ce soir, avant dernière représentation de *Clotilde*, une pièce qui lui est le plus favorable des cadres: Demain *Forget-me-not*.

M. Robert Downing fera sa rentrée dimanche prochain 8 janvier.

SOARDS'
1892—NEW ORLEANS
City Directory

Est maintenant en circulation et reconnu comme étant le meilleur Directory de cette ville qui ait jamais été publié. Une aide de la plus grande valeur pour les négociants. Envoyez en chercher immédiatement.

City Directory (Directory de la ville) prix	$6 00
Livre Bleu (2me édition)	3 00
Directory Commercial (forme pamphlet)	1 00
Mappe de la ville (lithographiée en 3 couleurs)	50

N'importe lequel des livres mentionnés ci-dessus sera envoyé par express ou par la malle dans toutes les parties des Etats-Unis après avoir reçu le montant du livre demandé.

L. SOARDS, Editeur, 5 Commercial Place.
9 nov—1 an

Board of Trade, Election le 9 janvier 1893.

Pour Président, JOHN M. PARKER, JR.
Pour Premier Vice-Président, G. A. LANAUX.
Pour Deuxième Vice-Président, JOSEPH KOHN.
Pour Troisième Vice-Président, SAMUEL L. HEASLIP.

POUR DIRECTEURS

Leonard M. Finley,	I. H. Stauffer, Jr.
Isaac Levy,	Chas J. Bier
W. J. Ortkwein,	R. H. Chaffe,
T. B. Ware,	Geo. E. Sears, Jr.,
Frank Dekery,	S. B. Daniels,
Henry Gehle,	F. B. Barnard.

Les directeurs suivants ont été maintenus. Terme expirant en 1894:

John T. Gibbons,	Henry C. Wise,
Geo. A. Williams,	Max Schwabacher,
Hugh McCloskey,	E. Benvenuto,
Chas D. [illegible],	Chas A. Fish,
[illegible] Sumner,	Isaac Bloom,
Frank [illegible],	D. B. Graham.

1er janv—1 S

BUVEZ!!!
L'eau [illegible] d'Abita.
Comme eau de table, elle n'a pas d'égale.—Le remède de la nature pour tous [illegible] Essayez-la.
[illegible]—1 an [illegible]

CHRONIQUE DE LA VILLE.

Nouvelle-Orléans, 5 Janvier 1893.
—Indications: Pour la Louisiane—Temps beau; vents d'ouest.

Température du 4 janvier 1893.
Thermomètre de E. & L. Claudel, Opticiens. No 143 rue du Canal. Entre Carondelet et Baronne.

	Fahrenheit	Centigrade
7 heures du matin	43	6
Midi	63	17
3 P. M.	63	17
6 P. M.	62	16

Mariages, Naissances et Décès, inscrits au Bureau de Santé dans les dernières 24 heures.

MARIAGES—James H. Dempsey à Mlle Winnie Moran; Léonard Scare à Mlle Antonia Moyason; James Hennessy à Mlle Ada Rielly; Joseph A. Giantna à Mlle Mary Terston; Clovis A. Giantna à Mlle A. Labat; Albert L. Klotz à Mlle L. A. Lees; Peter St-Cyr à Mlle Perellia Right; James Fabrigne à Mlle Mary Youngblood; Albert Kleesman à Mlle Lena Beck.

NAISSANCES.—Mmes Simon Levy, une fille; Victor Deceux, un garçon; William Macheca, une fille; M. L. Lange, une fille; Henry Gerdes, un garçon.

DÉCÈS.—Antonio Caffera, 79 ans, 106 rue Perdido; Henry Hawkins, 1 an, Dauphine; T S Bart, 4 ans, 328 Huitième; Lue Stail, 75 ans, 87 Sud Bassin; Antonio Trapoli, 9 mois, St-Pierre et Tonti; Léopold Aleix, 56 ans, 424 St-André; Joseph Sclari, 46 ans, 499 Avenue St-Charles; William L. Draper, 65 ans, paroisse St-Bernard.

Ventes inscrites au bureau de l'annotateur des aliénations:

H. Schneller à W. McKernan, un terrain borné par les rues Craps, Port, Dauphine et Enghein, $5,000.

U. Koen au American Brewing Co., un terrain borné par les rues Conti, St-Louis, Derbigny et Claiborne, $2,400.

J. Popp à S. Satterly, un terrain borné par les rues Girod, Bassin, Franklin et Lafayette, $1,200.

Third District Building Association à Mme M. Rossi, un terrain borné par les rues Montégut, Bourgogne, Presse et Remparts, $800.

Mme J. Richardson et als, à J. P. Richardson, un terrain borné par les rues St-Charles, Prytanée, Deuxième et Troisième, $40,000.

E. Braquet à J. Wilberding, un terrain borné par les rues St-Pierre, Marais, Villeré et la Promenade Carondelet, $1,700.

Mme Tracy et als à P. Blaise, un terrain borné par les rues Canal, Dorgenois, Dunane et Broad, $2,050.

Les mêmes à S. Otari, un terrain dans le même ilet, $1,625.

Les mêmes à W. Denègre, un terrain dans le même ilet, $1,700.

L. Desforges à F. Tabary, un terrain borné par les rues Claiborne, Esplanade, Kerlerec et Derbigny, $6,000.

E. Simon à F. Chiesco, un terrain borné par les rues Hôpital, Decatur, Quartier et Chartres, $5,000.

Cour Criminelle.—Section A.—Le juge Ferguson a mis hier sous caution 26 violateurs de la loi du dimanche et condamné à $25 ou trente jours pour le même délit, Mme Louis Harrey, qui a payé l'amende.

Deuxième Cour de Recorder.—J. E. Dubus, F. Busson, E. B. Perelli et Max Dubus ont comparu devant le juge Moulin, sous la prévention d'avoir volé à Mme Jacques, épicière, coin Tonti et Ursulines, $25,000 en argent et bijoux. Le premier seul a été maintenu, à la disposition de la justice sous caution de $5,000; les autres ont été acquittés.

Cour Suprême.—La Cour Suprême va rendre prochainement sa décision dans le procès intenté par l'Etat aux Clubs Boston et Pickwick, pour obtenir qu'ils soient rangés dans la catégorie des établissements qui vendent des boissons en détail.

La Cour de District ayant rendu un jugement en faveur des défendeurs, qui prétendent ne pas tenir café ou salle de billards comme un simple commerçant, mais simplement tenir des rafraîchissements à la disposition de leurs membres exclusivement, l'affaire a été portée devant la Cour Suprême et les juges l'étudient avant de rendre leur décision.

H. A. Plessy attaquant la validité de la loi sur les chars séparés pour les blancs et les gens de couleur, le juge J. J. Walker a demandé un *writ* d'erreur qui a été accordé.

Cour de Circuit des Etats-Unis.—Mme Rose Canbros contre H. N. Sherburne et B. R. Forman. Jugement contre Forman, pour $250, et contre Sherburne, pour $1,000.

T. C. McMillian contre la Louisiana Electric Light Co., pour $2,807.20.

Cour Civile de District.—Mme Julie Smith contre la Morgan's Louisiana and Texas R. R. and S. S. Co., en $10,000 de dommages.

E. D. B. Salkis contre C. J. Allen. Annulation de poursuites.

Louis Gersmar contre Marie Von Goblentz. Même décision.

John Cordes contre Jules Le More. La demande de prescription est accordée et les poursuites sont annulées.

Roger Murphy contre H. Zeller et M. F. Michel, en appel.

La succession de J. P. J. Veazey est ouverte.

Mme Marie Nesher contre J. Nesher en partage.

H. & B. Beer contre J. Hilborn, pour $514.

R. Fisher contre la N. O. and Carrollton R. R. Co., en $1,500 de dommages.

Arrestation d'un assassin.—Les détectives Flotte et Dale ont arrêté hier en ville un nommé Wm Dufour qui était recherché pour meurtre par les autorités de Pass Christian, Miss. Sa victime est un nommé Adam Koch, âgé de 35 ans. Koch et Dufour étaient voisins, le premier se livrant à l'élevage des volailles l'autre cultivant sa petite ferme.

Le 26 décembre dernier, Dufour qui devait 2 sacs de pommes de terre à Koch, les fit porter chez lui, et sans les examiner, il les vendit à une ferme qui les trouvant de mauvaise qualité, fit des réclamations à Koch qui lui proposa de lui rendre son argent si elle lui rendait ses pommes de terre. Les choses en restèrent là, cependant, et Dufour étant retourné dans la journée chez Koch, celui-ci lui fit des reproches qui furent fort mal accueillis.

Ils eurent une violente discussion et Koch mit Dufour à la porte de chez lui ainsi qu'un nommé Smith qui l'accompagnait. Il les rappela toutefois, et pour faire la paix, leur offrit à boire. Tandis qu'ils étaient attablés, Koch qui tenait une carabine entre ses genoux, dit plusieurs fois à Dufour, en manière de plaisanterie: "qu'il allait tirer sur lui."

Sur ces entrefaites, arriva la femme de Smith, qui venue pour le chercher, l'entraîna au dehors. Ils étaient à peine sortis, que trois coups de revolver retentirent. Dufour, se précipitant au dehors, prit la fuite tandis que Smith, rentrant dans la maison, trouvait Koch étendu sur le plancher, la poitrine percée de deux balles, une de chaque côté.

Les coups avaient été tirés de si près, que les vêtements étaient brûlés par la poudre. Au lieu de chercher à le secourir, Smith, d'après le témoignage de sa propre fille, une enfant d'une douzaine d'années, se mit à le frapper. Il fut arrêté et mis sous caution de $500, et Dufour, appréhendé quelques heures plus tard fut relâché moyennant un cautionnement de $2,000 signé par John Lang, auquel il avait transféré une propriété de $3,000 pour que sa signature fût acceptée. Une fois libre, il se hâta de déguerpir, sans se soucier autrement de son argent et il vint à la Nouvelle-Orléans où il a été arrêté hier au moment où il allait prendre le train pour Centralia, Ill. La première fois, il fut arrêté à Priestville, Miss., à un quart de mille environ du lieu du crime par J. P. Visonna.

Koch était célibataire et n'avait aucun parent; il était administrateur public. Sur les 2,000 volailles qu'il possédait avant le meurtre on n'en a retrouvé quelques jours après sa mort qu'une trentaine, le reste ayant été volé.

Le prisonnier a été enfermé à la Station Centrale et il sera ramené aujourd'hui à Pass Christian par les députés-shérifs J. Stumpf et Chas Schneider qui, en apprenant son arrestation, sont arrivés immédiatement en ville.

Koch prétend avoir agi en légitime défense.

Le prix de la bière.—Le prix de la bière vient de monter subitement et les *schooners*, les fameux *globes électriques* derrière lesquels les consommateurs pouvaient presque se dissimuler, ont disparu depuis le 1er janvier des comptoirs de tous les cafés, par suite d'une entente à laquelle ont fini par arriver les brasseries indépendantes et l'Association, après une longue guerre de laquelle ont profité les consommateurs.

Bien que les brasseries indépendantes refusent toujours de faire partie de l'association, elles ont conclu avec elle un traité par lequel elles s'engagent à ne pas vendre leurs produits au-dessous de $8 par baril.

Cela ne constitue en somme qu'une différence de $1, qui ne devrait pas affecter à ce point la vente au détail.

Vol.—On a cassé, la nuit dernière, la vitrine de Mme H. Silverberga, qui tient une boutique de seconde main au No 285 de la rue des Remparts, et les articles suivants lui ont été volés: 9 revolvers évalués $9.50, 3 revolvers Wadsworth, évalués $9, 12 autres revolvers évalués $186, pendants d'oreilles évalués $9, 12 montres en argent évaluées $144, deux montres en or de $20, 4 bagues en plaqué évaluées $12.

Les nouvelles décorations de la Cathédrale St-Louis.

Depuis deux ou trois semaines, les personnes que la curiosité ou la piété amène à la Cathédrale St-Louis, Place Jackson, ne peuvent y pénétrer, sans jeter à droite, à gauche, au-dessus de leur tête, un regard étonné. La Cathédrale est nous ne dirons pas restaurée, mais transformée. Qui a fait cela? M. Humbrecht, un petit et obscur Alsacien, venu en Amérique, après la guerre franco-allemande, et qui, comme tant d'autres Alsaciens, a opté pour la nationalité française.

M. Humbrecht, possédé, dès l'enfance, du démon de la peinture, c'est, en qualité de catholique, sincère et fervent, voué à la décoration des églises catholiques, à ce que l'on appelle la peinture murale, ou la fresque.

Pendant plus de vingt ans, il a travaillé constamment à se perfectionner dans son art, et il a réussi. Vous n'avez qu'à vous transporter à la Cathédrale St-Louis et à jeter un coup d'œil sur les fresques qui l'ornent, en ce moment, pour vous en convaincre.

Il ne viendra jamais à l'esprit de quiconque a la moindre notion d'art, de considérer l'intérieur de la Cathédrale St-Louis comme un chef-d'œuvre d'architecture. Il serait assez difficile de dire de quel style est tout cela, à quel ordre tout cela appartient. La grande nef a, cependant, une certaine grandeur; mais elle est, malheureusement, supportée par une double rangée de colonnes en bois, superposées, qui n'allègent pas l'édifice, qui l'alourdissent au contraire; et, par-dessus le marché, on avait eu jusqu'ici la malencontreuse manie de les peinturlurer en marbre, ce qui les alourdissait encore davantage.

L'artiste a eu la très heureuse idée de leur donner tout simplement la couleur de la pierre et de les canneler, de telle façon, que les bases, les fûts et les entablements de la partie supérieure sont de l'ordre ionique, et ceux de la partie inférieure, de l'ordre dorique.

On ne peut même pas appeler cela une œuvre d'architecte, car le travail a été exécuté avec beaucoup de bonheur. Les cannelures sont si bien fouillées, qu'elles font complètement illusion. De plus, elles y ont gagné une légèreté, une sveltesse, qu'on ne leur connaissait pas.

La voûte elle-même semble s'être rehaussée de dix à quinze pieds.

Ce système appliqué à l'édifice entier, depuis la colonnade du chœur, jusqu'à celles de l'orgue et des galeries latérales, donne, à toute l'église métropolitaine, un style dont ne se doutaient probablement pas ceux qui l'ont construite.

Œuvre d'architecte, si l'on y tient absolument; ce n'en est pas moins la plus heureuse idée qu'ait eue l'artiste, M. Humbrecht.

Passons aux peintures murales, à celles de la voûte.

Ce qui nous frappe d'abord, en pénétrant dans la Cathédrale, c'est le plan général, conçu conformément aux goûts et aux aspirations de nos populations de race latine. Le fond est, tout à la fois, gai et chaud: couleur ocre jaune orangé; certaines parties font illusion d'or mat.

Au centre de la voûte, une grande composition, formant médaillon, et représentant St-Pierre recevant du Christ le bâton pastoral. C'est l'œuvre capitale du peintre. Il a su y réunir les douze apôtres. La scène est saisissante. A la droite du groupe qui entoure le Christ, on voit s'élever, sur une hauteur, le calvaire, entouré des agneaux symboliques. Le paysage est parfaitement réussi et du plus bel effet.

Autour de cette vaste composition viennent se grouper, en quatre médaillons remarquables par la richesse des encadrements, les quatre évangélistes: St Mathieu, St-Luc, St-Marc et St-Jean. C'est, selon nous, la partie la plus réussie de ce vaste ensemble.

Si l'on dirige son regard en arrière, du côté de l'orgue, on aperçoit, d'abord, l'Archange St-Michel terrassant le dragon; puis, au-dessus, de l'orgue, au milieu d'un nuage, Ste-Cécile, qui semble se détacher de la voûte et planer sur cette partie de l'édifice—œuvre parfaitement réussie et qui fait le plus grand honneur à la brosse du peintre. Il s'y est montré habile coloriste.

Du côté du chœur, nous apercevons, d'abord, la Sainte Famille; puis, dominant le sanctuaire, l'Agneau de Dieu, tel que le représente l'Apocalypse.

Cette composition, la plus importante après celle du centre de la voûte de la nef, est entourée de quatre personnages symboliques représentant l'Ancien et le Nouveau Testament: d'un côté, Moïse; de l'autre, St-Jean l'évangéliste.

La peinture du fond, de l'abside, représente St-Louis annonçant la septième croisade. Ce n'est peut-être pas la partie la plus réussie de cet immense ensemble, qui est fait reculer d'effroi, même un Puvis de Chavannes. Un peu sombre, ce tableau; moins chaud, moins ensoleillé que le reste de l'œuvre.

Mais que de travail, que de constance, que de vaillance il a fallu à l'artiste pour mener à bien son entreprise!

Ce n'est pas tout, notez-le bien.

Au-dessus des galeries latérales, il y a des espèces d'ogives qui sont censées supporter la voûte—Pourquoi des ogives dans un édifice qui n'a rien de commun avec le style gothique?

Et, chose étrange, au milieu de ces ogives, d'affreuses petites fenêtres carrées, disons le mot, de laides lucarnes, que l'on tolérerait à peine dans la plus bourgeoise des constructions.

Il s'agissait de sauver tout cela par quelques habiles coups de brosse. M. Humbrecht, y a réussi, en entourant les lucarnes d'élégantes ornementations, style Louis XV; et, entre chaque ogive, il a placé dans de fort beaux médaillons, formant pendentifs, les figures des douze apôtres.

Toute cette composition, aussi réussie par l'ensemble que par les détails et où l'on n'aperçoit aucune disparate, a été brossée en trois mois. Tout autre y eut consacré la moitié d'une année.

Et nous ne parlons pas des peintures intérieures des galeries qui ont, à elles seules, peut-être, coûté plus de temps et de travail que tout le reste; elles ne sont, d'ailleurs, pas complètement terminées, et il est encore difficile de porter, à l'heure qu'il est, un jugement sur leur valeur.

Nous reviendrons probablement sur ce sujet; mais nous ne pouvons, en terminant, que féliciter l'artiste sur son œuvre; elle lui fait grand honneur et nous croyons qu'elle lui portera bonheur.

Ce n'est pas le travail du premier venu, d'un peintre de hasard comme on en voit tant, dans ce pays; on y sent, non seulement l'homme qui est maître de sa brosse et sait broyer, plus ou moins bien les couleurs, mais un artiste, qui a le sentiment du beau, qui a fait de fortes études d'esthétique, d'histoire, et qui n'a qu'un tort, à nos yeux, celui d'être trop modeste et d'ignorer l'art de battre monnaie avec son savoir, sa rare compréhension des ensembles et sa supériorité habileté de main.

Accident.—Hier matin, à 10 heures, Willie Smith, un garçon de 13 ans, habitant au No 82 de la rue Musique, en voulant sauter sur un train en marche coin Morales et Champs-Elysées, est tombé sous les roues et a eu la jambe gauche cassée au-dessous du genou. Il a été transporté à l'hôpital et le conducteur du train a été arrêté, ainsi que le mécanicien.

Trouvaille.—On a trouvé hier matin à 9 heures 30 sur la levée au pied de la rue du Canal, un paquet ouvert, adressé à M. P. Desmarres, à la Nouvelle-Orléans, et contenant les articles suivants: quatre paquets de clous à ferrer les chevaux, deux paquets de clous en cuivre et plusieurs autres paquets de clous.

Vol.—Hier, vers 1 heure de l'après-midi, un nègre s'est présenté chez Mme E. Lauff, marchande de charbon au No 126 de la rue Calliope, et lui a commandé d'en envoyer une brouette rue Magasins, près Erato. Elle a de suite fait apporter le charbon par un enfant, et pendant que ce dernier était entré dans la cour, l'inconnu qui l'avait suivi a disparu avec la brouette.

Le Gouverneur et son Etat-Major.—Répondant à une invitation à venir à la Nouvelle-Orléans, qui lui a été adressée par télégramme, par son Etat-Major, le gouverneur M. J. Foster, est arrivé hier en ville, et à 3 heures de l'après-midi, les membres de son Etat-Major lui ont offert en témoignage de leur estime, un service en argent qui constitue un splendide cadeau de Jour de l'An. Le Gouverneur, aussi surpris que flatté, a chaleureusement remercié les donateurs.

Le pardon de Tom Ford.—Au récent meeting des directeurs du pénitencier, tenu à Bâton-Rouge, il a été question d'amnistie en faveur du juge Tom Ford, condamné à vingt ans de pénitencier.

Il a déjà purgé presque la moitié de sa condamnation, et les directeurs ont décidé de demander son pardon au Bureau des Grâces, pour sa bonne conduite, l'assistance donnée aux employés du pénitencier pour maintenir l'ordre et la discipline, pour sa conduite héroïque lors de la démolition de la prison par le cyclone du 6 juillet 1891, enfin pour avoir sauvé la vie de plusieurs détenus et empêché la fuite de quelques autres pendant l'incendie du 27 septembre 1892.

Cette résolution a été adressée au gouverneur.

[illegible] de l'inauguration de [illegible] Geo. [illegible] salle; mais, qui, [illegible] et le président; et plusieurs des anciens officiers du club Olympique en font partie.

A neuf heures, descendront dans son arène Andy Bowen, de notre ville, et Joe Fielden, d'Angleterre. La popularité de M. Noël et de ses collègues d'une part; la réputation excellente des deux pugilistes d'une autre, attireront la foule à cette lutte à poings gantés dont le prix est de deux mille dollars.

Menus faits.—Hier matin, à 10 heures 30, un fourneau à gasoline renversé à mis le feu au No 40 de la rue Annonciation, chez M. Soubrié. Dommages, $2 50.

—Un individu resté inconnu a tiré un coup de revolver dans une des fenêtres du No 22 de la rue Marigny, habité par M. Louis Lucie.

—La police est à la recherche d'un individu qui mardi soir, à 8 heures, au dire du capitaine Schuppert du steamboat *Sunbeam*, aurait tenté de l'assassiner rues Conti entre Decatur et Chartres. Ils étaient deux individus, parlant français, et l'un d'eux allait faire usage de son revolver lorsque un ami de M. Schuppert qui l'accompagnait a sifflé la police et mis le malfaiteur en fuite.

—M. W. W. Carré dont le bureau se trouve avenue Howard, près de la rue Liberté, a remis hier au caporal Morris, des ornements d'églises en argent qui avaient été trouvés dans une boîte à ordures, par un de ses conducteurs nommé Marshal Kier.

DEPECHES Télégraphiques

TRANSMISES A L'ABEILLE

FRANCE.

L'affaire du Canal de Panama.

Autres révélations.

Arrestation de M. Blondin, du Crédit Lyonnais.

D'autres arrestations seront faites par ordre du juge Franqueville.

Paris, 4 janvier—M. Blondin, du Crédit Lyonnais, a été confronté cette après-midi devant le juge d'instruction, M. Franqueville, par M. Marius Fontane, un des directeurs de la compagnie du Canal de Panama qui est en prison.

De lui on a eu d'autres nouveaux faits, et éventuellement, M. Franqueville ordonna d'arrêter M. Blondin.

On rapporte que d'autres mesures importantes seront bientôt prises par le juge d'instruction, M. Franqueville.

Le bruit courait aujourd'hui que celui-ci a découvert un télégramme important adressé à M. Charles de Lesseps, et que la dite dépêche non seulement donnerait plus de force à la poursuite, mais conduira à des développements les plus graves avant l'ouverture du procès.

Aujourd'hui M. Franqueville a eu une conférence avec de hauts fonctionnaires de la police et avec M. Tanton, le procureur général. De sorte on peut s'attendre à d'autres arrestations dans les prochaines 24 heures.

Les relations amicales entre la France et la Russie.

Le Figaro.

Paris, 4 janvier—En vue de ce qui a été publié relativement à l'effet que pourrait avoir le scandale de Panama sur l'entente entre la France et la Russie le correspondant du *Figaro* a eu une entrevue avec les généraux Komaroff et Tchernaieff, officiers russes bien connus pour connaître leurs opinions sur la situation.

Les dits généraux ont déclaré qu'ils étaient convaincus que l'affaire de Panama ne diminuerait en rien l'amitié que la Russie entretient pour la France. En parlant de la situation générale européenne, les généraux Komaroff et Tchernaieff ont dit qu'une guerre avec l'Allemagne serait la plus populaire de toutes les guerres.

Bourse française.

Paris, 4 janvier—Le trois pour cent est coté à 95 francs 22 1/2 centimes.

Froid excessif en France et en Italie.

Londres, 4 janvier—Des dépêches annoncent des froids excessifs sur le continent. En France, un grand nombre de personnes ont été trouvées mortes gelées. La Loire est glacée à Nantes, et la ville de Dijon est entourée de neige.

En Italie il fait très froid, la neige est tombée pendant plusieurs heures à Rome.

Secours pour ceux qui sont frappés par la famine.

St-Pétersbourg, 4 janvier—Le Czar a donné des ordres d'envoyer immédiatement des secours dans les districts frappés par la famine, pour être distribués parmi les malheureux paysans.

Les constructeurs de navires italiens et les armateurs italiens.

Rome, 4 janvier—Les principaux constructeurs de navires italiens et les armateurs italiens, ont résolu d'enregistrer leurs navires dorénavant sous des pavillons étrangers, afin d'échapper aux impôts ruineux qu'on impose aux navires italiens.

Le Pape.

Rome, 4 janvier—Le Pape a décidé que la fête de la Vertu de Guadeloupe, patronne du Mexique, sera observée comme fête générale au Mexique.

Sa Sainteté a nommé aussi Mgrs Diaz, Mora et Gorsasambres à trois nouveaux archevêchés au Mexique.

Rumeur.

Londres, 4 janvier—Le bruit court dans les cercles diplomatiques, que M. Cambon, l'ambassadeur actuel de France en Espagne, succèdera à M. Waddington, comme ambassadeur français en Angleterre.

Froid rigoureux à Londres.

Londres, 4 janvier.—Un froid rigoureux sévit ici et il y a une quantité considérable de glace flottante sur la Tamise. Le froid cause de grandes souffrances parmi les classes pauvres.

Les mineurs en grève commettent des déprédations—Un prêtre assailli par eux.

Berlin, 4 janvier—Cela a été un jour d'anxiété dans le district Saar, où les mineurs en grève et leurs chefs anarchistes ont fait une tentative désespérée pour sauver leur cause en répandant la terreur, et en menaçant d'arriver ouvertement à un conflit.

Ce matin, à Puttlingen une populace de 200 grévistes a attaqué les résidences d'individus qui avaient refusé de se joindre à eux. Ils ont assailli et battu plusieurs de ceux-ci, et ont brisé les fenêtres de leurs maisons.

A Forbach, une autre populace a voulu faire la même chose qu'à Puttlingen. Un prêtre a supplié les émeutiers d'être raisonnables et de ne pas faire souffrir des ouvriers innocents parce que ceux-ci essaient de travailler pour faire vivre leurs familles. Il leur a dit que la doctrine d'anarchie qu'ils essaient de réaliser était une honte pour des Allemands et des chrétiens.

Un émeutier tira un coup de pistolet sur le prêtre pendant qu'il parlait contre les anarchistes, et puis on lui lança des pierres dans toutes les directions. Le malheureux prêtre a été obligé de prendre la fuite pour ne pas être tué.

Un meeting de 3,000 grévistes a eu lieu aujourd'hui près de Saar-Louis, et quatre chefs ont été choisis pour agir en lieu et place de deux chefs déjà arrêtés. Cinq hommes et trois femmes ont prononcé des discours violents.

Il [illegible] dit entr'autres choses, que le gouvernement essayait d'effrayer les grévistes pour que ceux-ci se soumettent, mais si les mineurs veulent tenir bon, ils pourront rallier les masses allemandes pour les aider à inaugurer une grève générale des mineurs allemands, et paralyser toutes les industries allemandes.

[illegible] 4 janvier—M. [illegible] touché [illegible] pour venir en [illegible] le Plan de Campagne, s'élève à $234,000.

Banque impériale d'Allemagne.

Berlin, 4 janvier—L'état de la banque impériale d'Allemagne indique une diminution sur les espèces de 23,940,000 marcs.

Conférence relative au canal de Nicaragua.

Tallahassee, Floride, 4 janvier.—Des délégués de presque tous les comtés de la Floride étaient présents hier à la conférence du canal de Nicaragua, qui a été appelée par districts congressionnels et a été ensuite consolidée.

Le gouverneur Fleming présidait et a prononcé le discours d'ouverture. Le sénateur d'Etat, Joseph B. Wall, de Tampa, a présenté des résolutions, qui ont été adoptées à l'unanimité.

Les dites résolutions déclarent que le gouvernement fédéral doit contrôler le canal, que celui ci est une nécessité et demande l'attention immédiatement du Congrès; que le bill actuellement devant le Sénat garantit le contrôle absolu du canal aux Etats-Unis; que les représentants de la Floride à Washington devront faire tout ce qui dépendra d'eux pour obtenir l'endossement de $100,000 en bons pour achever le canal, les dits bons devant être contrôlés ainsi que cela est désigné dans le bill qui est devant le Sénat national; qu'un pareil canal sous le contrôle des Etats-Unis serait d'un avantage incalculable pour ce pays en cas de guerre.

Le cote et Daniel S. Lamont et M. Cleveland.

New York, 4 janvier—Une entrevue qui a eu lieu avec le colonel Daniel S. Lamont, relativement aux mouvements du Président élu Cleveland à l'égard de la politique, paraîtra ce matin dans le *Herald*. Elle est en substance comme suit: Qu'y a-t-il de vrai dans le rapport publié que M. Cleveland intervient dans les contestations sénatoriales dans diverses législatures d'Etat, et essaie de dicter l'élection de ses propres amis, a-t-on demandé à M. Lamont? Celui-ci a répondu, il est temps que les amis de M. Cleveland relèvent ces mensonges.

Tout cela est faux et c'est malicieusement qu'on a fait circuler ces bruits. Les journaux de l'opposition ont saisi la balle au bond et ont publié ces mensonges qui se sont ensuite répandus dans tout le pays. Je puis dire d'une façon certaine que M. Cleveland n'a pas dicté, n'est pas intervenu dans l'élection de qui que ce soit et n'a suggéré le nom de personne dans les Etats, où il y a des législatures démocratiques, et où des contestations ont lieu.

Un des objectifs de ces rumeurs malveillantes, je présume, était de savoir la force de l'objection publique qu'a faite M. Cleveland à la nomination de M. Murphy, de cet Etat. L'impression qu'on voulait laisser sur l'esprit public est, qu'il essayait de dicter le personnel du Sénat.

M. Cleveland s'est-il exprimé au sujet de ces rumeurs? Il l'a fait, et très énergiquement.

Le bruit courait que M. Cleveland était en faveur de l'élection de M. Foote, de la Californie, contre le juge White, parce que le premier, disait-on, est un parent d'un des amis de M. Cleveland.

Ce bruit est faux, et le retrait de M. Foote a suivi immédiatement la publication de cette malicieuse accusation.

J'ai reçu plusieurs lettres demandant si ces rapports sont positifs.

Je pense que dans plusieurs des Etats, M. Cleveland ne sait pas quels sont les candidats, excepté par ce qui est publié généralement.

Il est peut-être vrai que les candidats pour le Sénat dans l'intérêt de leur propre campagne électorale ont pu laisser l'impression, que M. Cleveland mettait son influence dans la balance en leur faveur et ne désire pas l'élection de leurs adversaires.

Ils ont probablement été jusqu'à promettre le patronage.

A New York naturellement, M. Cleveland a donné ses objections à M. Murphy, ainsi qu'il en avait parfaitement le droit de le faire, mais il n'a pas été au delà de son propre Etat.

On a accusé M. Cleveland d'essayer de nommer le sénateur dans le New Jersey.

Le rapport est absolument faux quant au New Jersey ou aucun autre Etat. M. Cleveland n'a pas de candidat pour sénateur, pas même dans son propre Etat.

Le typhus à l'état épidémique à New York.

New York, 4 janvier—Le typhus est indubitablement à l'état épidémique en cette ville.

Avant 10 heures ce matin, les officiers sanitaires avaient constaté 10 nouveaux cas, tous du côté est de la ville, et dans un district très populeux.

Depuis le 1er décembre il y a eu 81 victimes par la maladie.

Le bureau de santé s'assemblera aujourd'hui, pour prendre des mesures afin d'empêcher celle-ci de se propager.

New York, 4 janvier—Deux autres décès par le typhus ont été rapportés.

New York, 4 janvier.—Une autre victime par le typhus a été rapportée 45 rue Bayard; c'est le troisième décès qui a eu lieu dans la même maison par cette maladie.

Incendie désastreux.

Scranton, Pa, 4 janvier.—Le collège St-Thomas est en feu et sa destruction est certaine. La perte sera lourde.

L'ex-ministre E. J. Phelps.

New York, 4 janvier—L'ex-ministre E. J Phelps, est à l'hôtel Clarendon en cette ville.

Il a dit ce matin à un *reporter* qui lui demandait ses vues sur la perspective politique:

Je suis entièrement en dehors de la politique, et par conséquent n'ai aucune opinion à donner sur la situation actuelle.

"Même si j'en avais, je ne crois pas qu'il serait opportun pour moi de le faire en ce moment. Vous pouvez dire, cependant, que je souhaite à M. Cleveland succès dans son administration, et je n'ai pas de doute que celle-ci sera bonne. Quant à ce qui sera sa politique, je l'ignore, ni ne tiens à exprimer aucune opinion sur la question du tarif

"Je suis occupé en ce moment comme avocat à préparer l'affaire des Etats-Unis au sujet du différend de la Mer Behring avec l'Angleterre, afin de la présenter devant la Commission lorsque celle-ci s'assemblera à Paris au mois de mars prochain, et présentement je n'ai pas le temps de m'occuper de politique. Je partirai pour Paris vers la fin de février."

Explosion.

Chicago, 4 janvier—Vers trois heures cette après midi, une terrible explosion de gaz naturel a eu lieu, et a démoli la partie inférieure de la grande imprimerie de MM. Donahue & Menenburg, rue Dearborn.

L'accident est survenu pendant un incendie et plusieurs pompiers et ouvriers ont été grièvement blessés. Deux individus se meurent des suites de leurs blessures. Plusieurs autres sont tellement brûlés qu'on craint de ne pouvoir les réchapper.

Crainte de troubles avec les mineurs.

Knoxville, Tenn., 4 janvier.—Depuis quelques jours les mineurs ont l'apparence d'être disposés à susciter des troubles à Coal Creek. On a tiré récemment sur les troupes d'Etat et les autorités militaires se préparent à avoir de nouveaux troubles.

Le Sénateur des Etats-Unis Allen.

Tacoma, Wash., 4 janvier—Le sénateur des Etats-Unis Allen est arrivé ici aujourd'hui de Washington, où il restera jusqu'à ce que la Législature choisisse son successeur. Il croit qu'il sera réélu. Son principal adversaire est le juge George Turner, de Spokane.

Le récent accident sur le chemin de fer national mexicain.

Monterey, Mexique, 4 janvier—L'accident qui a eu lieu jeudi dernier sur le chemin de fer national mexicain, près du village de Manegas, est beaucoup plus sérieux qu'on ne l'avait d'abord rapporté.

L'accident a été le résultat d'une collision entre deux trains de fret. Les deux locomotives et douze wagons ont été brûlés. Les employés des deux trains ont fui et on ignore où ils sont allés.

La loi mexicaine est excessivement sévère dans pareils cas, et les dits employés n'ont pas attendu pour être arrêtés et jetés en prison. On est à leur poursuite, mais il n'est pas probable qu'on réussisse à les capturer.

Crime atroce.

Valparaiso, 4 janvier—Le procès de Mme Gérard et de Mme Gasting pour meurtre a été appelé aujourd'hui dans la cour de circuit du comté Stark.

On allègue que l'automne dernier, elles ont assassiné M. Gérard, le mari de Mme Gérard et beau-père de Mme Gasting.

On accuse ces deux criminelles d'avoir terrassé leur victime à coups de hache, et d'avoir ensuite coupé celle-ci par morceaux.

On allègue, en outre, qu'elles ont appelé un voisin et lui ont montré ce qu'elles venaient de faire.

Le dit voisin s'est rendu de suite au petit village de Saint-Pierre et donna l'alarme. Les vêtements des deux femmes, quand elles ont été arrêtées, étaient couverts du sang de leur victime.

WASHINGTON.

CONGRÈS.

Sénat.

Washington, D. C., 4 janvier—Le sénat a été appelé à l'ordre aujourd'hui à midi, et l'aumônier dans sa prière a fait une allusion spéciale à la maladie dangereuse du sénateur Kenna, de Ouest Virginie.

Vendredi et samedi ont été désignés par le sénat pour discuter le bill qui accorde des pouvoirs additionnels de quarantaine et celui qui a trait à la suspension de l'immigration pendant une année.

Une tentative a été faite par M. Washburne, républicain du Minnesota, pour arriver à une entente au sujet du vote sur le anti-option bill la semaine prochaine, mais M. Harris, démocrate du Tennessee, a objecté en donnant pour raison que plusieurs sénateurs devaient haranguer le sénat sur le bill.

Il a exprimé l'opinion, cependant, que le vote final serait bientôt pris.

Les certificats d'élection d'électeurs Présidentiels de la Pennsylvanie, du Rhode Island, du Massachusetts, du Nevada, du Vermont, de Idaho, de la Virginie et de Ouest Virginie ont été présentés par le vice-président et enregistrés.

M. Chandler, de New Hampshire, demande que vendredi prochain soit fixé pour discuter les deux bills sur le calendrier rapportés par les comités sur les maladies épidémiques et sur la suspension de l'immigration pendant un an, et ayant trait au danger de l'introduction du choléra aux Etats-Unis. Adopté.

Chambre.

Washington, D. C., 4 janvier—A midi, le Speaker a appelé la Chambre à l'ordre et la prière a été dite par l'aumônier.

Le représentant Harter, de l'Ohio, objecte à la suspension de la résolution relative à l'achat d'argent présentée au Sénat par M. McPherson, du New Jersey, et donne pour raison qu'elle accorde au secrétaire de la trésorerie un trop grand contrôle sur cette question d'argent et plus que le Congrès devrait donner à tout officier du gouvernement.

M. Harter a offert un substitut sous la forme d'une résolution conjointe de la Chambre comme suit: Que tous les nouveaux achats de lingots d'argent par les Etats-Unis d'Amérique cesseront à partir de et après l'adoption de cette résolution, et que les dits achats ne seront pas repris avant qu'on soit arrivé à une entente internationale, laquelle entente devra au moins inclure la Grande-Bretagne, l'Allemagne, la France et les Etats-Unis d'Amérique.

M. Otis, du Kansas, a présenté aujourd'hui un bill créant un département de transport et pourvoyant à la construction du canal aux vaisseaux du Nicaragua.

Le sénateur Allison.

Washington, D. C, 4 janvier—Le *Washington Post* dit:

Le sénateur Allison qui arrive de la conférence monétaire de Bruxelles, et qui a fait un rapport non officiel hier matin au président au sujet des délibérations, a dit qu'il donnerait certainement sa démission de membre de la commission au nouveau président et a intimé que ses collègues feront de même.

C'est certainement ce que nous devons faire, afin de donner à la nouvelle administration l'occasion d'envoyer une commission qui aurait des vues conformes aux siennes sur la question monétaire.

L'ex-secrétaire d'Etat Blaine.

Washington, D. C., 4 janvier—Il n'y a pas de changement ce matin dans l'état de M. Blaine.

Washington, 4 janvier—A 9 heures A. M., l'état de M. Blaine n'était un peu amélioré, d'après les informations obtenues à la résidence de celui-ci. Il a eu une bonne nuit et son médecin ne lui fera pas d'autres visites en dehors des visites régulières.

Nomination présidentielle.

Washington, 4 janvier—Le président a envoyé la nomination suivante au Sénat: M. Gilbert A. Pierce, du Minnesota, ministre résident et consul général des Etats Unis au Portugal.

Le choléra parmi les forçats à Little Rock.

Washington, D. C., 4 janvier.—Le chirurgien en chef Wyman n'a pas encore reçu de rapport du chirurgien Geddings à Little Rock, sur l'examen qu'il y a fait du bactérie du choléra parmi les forçats.

Des nouvelles ont été reçues ici à l'hôpital de la marine annonçant qu'il y a environ soixante cas et seize décès, tous dans le pénitencier, qui est complètement isolé.

Le Dr Geddings fait des recherches minutieuses pour trouver les chars dans lesquels les forçats ont campé à Helena, et lorsqu'il y arrivera ces chars seront désinfectés.

Comme mesure de précaution, le Dr Williams, du service de l'hôpital de marine, a été détaché et envoyé à Helena.

Little Rock, Arkansas, 4 janvier—Le Dr Geddings qui a été envoyé de Washington par le service de l'Hôpital de Marine, pour faire une enquête relativement à l'épidémie au pénitencier, a dit ce soir que d'après l'examen qu'il a fait des cas constatés jusqu'à ce soir, il n'a trouvé aucun indice de choléra.

Les Etats-Unis et le Nonce Papal à la cour de Portugal.

Washington, D. C., 4 janvier—Les départements d'Etat et de la marine s'expliquent facilement pourquoi hier, à Lisbonne, le steamer des Etats-Unis *Monongahela* n'a pas accordé les honneurs officiels à l'archevêque Jacobin, nonce papal à la cour de Portugal.

Le gouvernement des Etats Unis ne reconnaît pas le Vatican, et conséquemment l'Archevêque Jacobin n'avait aucune capacité officielle aux yeux du commandant du *Monongahela*; les Etats-Unis ne le reconnaissent pas comme représentant d'une nation ou d'aucun pouvoir temporel, il n'y avait de sorte aucune raison, pour lui donner le salut prescrit pour les ministres étrangers.

Nomination confirmée par le Sénat.

Washington, 4 janvier—La nomination de M. Joseph B. Bisland, comme maître de poste à Orange, Texas, a été confirmée par le Sénat.

Département Postal.

Washington D. C., 4 janvier—D'après les avis reçus au département de la Poste, il y a une demande sans précédent pour les nouveaux timbres-poste Colombiens. Une commande pour 200,000 timbres de la dénomination de 2 cents a été reçue d'une des principales maisons de commerce.

L'évaluation de $1,500,000 du maître de poste général, comme étant le profit que fera le gouvernement, de la vente des nouvelles séries, sera probablement plus forte.

Les biens d'un riche mexicain confisqués par les autorités.

Santa Rosa, Mexique, 4 janvier—Les biens de M. Adolphe Villareal, le riche ranchero mexicain, qui, il y a quelques mois, a loué un peon pour assassiner M. D. McKellar, anglais, un de ses voisins dans cet Etat, ont été confisqués par les autorités mexicaines, conformément à la sentence récemment prononcée contre Villareal.

Ces biens consistent en bestiaux, chevaux, ranches et propriétés, pour une valeur de $80,000. En outre de la confiscation de ses biens, Villareal aura à servir un terme de dix années de prison, pour le crime dont il a été l'instigateur.

Many Persons are broken down from overwork or household cares. **Brown's Iron Bitters** Rebuilds the system, aids digestion, removes excess of bile, and cures malaria. Get the genuine.

AVIS DE SUCCESSION.

Succession de Mme Veuve Elizabeth Brandner, née Weiss.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans—No 37,691—Division C.—Attendu que Mme Auguste Gabert épouse du Dr H. A. Gabert, a présenté une pétition à la Cour à l'effet d'obtenir des lettres d'administration dans la succession de feu Mme Veuve Elizabeth Brandner, décédée intestat; avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire, dans les dix jours, les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à la dite pétition.

Par ordre de la Cour. A. V. FLOTTE, Greffier.
3 janv—3 7 12

Succession de Christoph Ehlers.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans—No 37,661—Division E.—Attendu que John B. Vinet, administrateur public, a présenté une pétition à la cour à l'effet d'obtenir des lettres d'administration dans la succession de feu Christoph Ehlers, décédé intestat; avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire, dans les dix jours, les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à la dite pétition.

Par ordre de la Cour. A. V. FLOTTE, Greffier.
3 janv—3 7 12

Succession de Charles Levy.

COUR CIVILE DE DISTRICT POUR LA paroisse d'Orléans—No 37,632—Division C.—Attendu que Abraham Lehmann a présenté une pétition à la Cour à l'effet d'obtenir des lettres d'administration dans la succession de feu Charles Levy décédé intestat; avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire, dans les dix jours, les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à la dite pétition.

Par ordre de la Cour. A. V. FLOTTE, Greffier.
28 déc—28 31 6 janv.

BANQUES.

Banque Nationale de l'Etat.

ETAT SEMI-ANNUEL

Nlle-Orléans, 30 décembre 1892.

ACTIF.

Prêts sur demande	$324,228 90	
Prêts à échéance	885,761 36	
Surtirages, garantis et non garantis	36,791 30	1,246,781 56
Bons des E. U.	50,000 00	
Bons de l'Etat de la Louisiane	248,750 00	
Bons de la ville de la Nouvelle-Orléans	60,625 00	
Autres sécurités	14,729 92	369,104 91
Meubles et installations		2,978 18
Maison de banque		36,000 00
Autres propriétés foncières		22,269 07
Fonds de rachat cinq pour cent		2,250 00
Dû par le trésorier des Etats Unis		3,000 00
Items comptant		186 90
Dû par les agents de réserve de New York, à savoir:		
Banque de New York N. B. A.	279,266 00	
National Park Bank	37,427 06	
Seaboard National Bank	53,300 06	
Banque Nationale des Etats-Unis	42,584 18	
Dû par d'autres banques et banquiers	75,254 40	
Changes étrangers	39,972 65	
Espèces	182,825 50	
Billet legal tender	130,840 00	
Billets de banques nationales	7,230 00	
Monnaie courante fractionnelle	1,227 64	
Chèques pour le Clearing House	140,851 00	782,640 40
Total		$2,466,222 62

PASSIF.

Fonds capital		$425,000 00
Fonds de surplus et profits indivis		132,468 07
Dividendes non payés		2,074 00
Dividende semi-annuel 4 pour cent payable le 3 janvier 1893		17,000 00
Circulation		45,000 00
Dépôts individuels sujets à chèques	$1,307,190 71	
Demande certificats de dépôts	13,267 32	
Dû aux banques et banquiers, sujet à des chèques	266,083 52	1,[illegible],191 55
Bills payables		27,500 00
Total		$2,466,222 62

JOHN H. O'CONNOR, Président.
L. C. KEEVER, Vice-Président.
CHAS. L. C. DUPUY, Caissier.
C. H. CULBERTSON, Assist. Caissier.

Assermenté et signé pardevant moi ce 31me jour de décembre 1892.
A. G. LA PICE, Notaire.
23déc—22 au 9jan

ETAT DE SITUATION DE LA

HIBERNIA NATIONAL BANK

OF NEW ORLEANS,
31 décembre 1892.

ACTIF.

Prêts et escomptes	$1,240,[illegible] 20
Bons des Etats Unis	150,000 00
Primes sur des bons des Etats Unis	21,250 00
Autres actions et bons	25,492 19
Maison de banque	40,000 00
Change à vue sur New York	36,101 26
Dû par des banques et la Trésorerie des Etats Unis	30,466 22
Comptant	416,270 51
Total	$1,966,629 50

PASSIF.

Capital	$300,000 00
Surplus	150,000 00
Profits	56,252 11
Billets en circulation	135,000 00
Dividendes non payés	2,380 00
Dividende 5 pour cent payable sur demande	15,000 00
Dépôts individuels	1,161,214 69
Dû à des banques et banquiers	47,082 79
Billets payables	100,000 00
Total	$1,966,629 50

GEORGE Q. PRESTON, Président.
ANDREW STEWART, Vice-Président.
CHAS. ALFREY, Caissier.
P. L. GIRAULT, Assistant Caissier.
3 jan—3f

ETAT DE SITUATION
—DE LA—

New Orleans Cooperative Banking Association

A la Nouvelle-Orléans,
A la clôture des affaires le 31 Déc. 1892.

ACTIF.

Prêts et escomptes sur papier commercial		$ 43,658 87
Prêts coopératifs aux membres à la clôture du dernier rapport le 31 août 1892	$ 85,299 40	
Prêts coopératifs additionnels aux membres depuis	20,146 82	$105,406 22
Dépenses courantes encourues depuis l'organisation en 1890, incluant taxes payées		18,784 79
Meubles		2,476 30
Dû par des banques et banquiers	$1,631 20	
Comptant	52,109 74	56,740 94
Total		$228,066 13

PASSIF.

Capital actions payé	$100,080 00
Fonds de membres	8,79[illegible] 50
Profits non divisés	10,772 39
Dépôts individuels sujets aux chèques	112,501 24
Total	$232,066 13

Je jure solennellement que l'état ci-dessus est vrai, au mieux de ma connaissance et croyance.
F. MULLER, Caissier.

Assermenté et souscrit pardevant moi ce 31e jour de décembre 1892.
F. D. CHARBONNET, Notaire.

Correct—Attesté: L. P. DeBAUTTE, WM. A. ROY, THEO. BRUMMER, Directeurs.
3 janv—10f

J. HASSINGER, Président. J. E. MERILH, Vice-Président.

Etat de situation annuel.
—DE LA—

GERMANIA SAVINGS BANK,

51 RUE DU CAMP,
A la clôture des affaires le 31 décembre 1892.

ACTIF.

Actions et bons	$401,842 50
Prêts sur propriété foncière	313,592 50
Prêts à échéance	485,911 84
Prêts sur demande	682,066 85
Meubles et instal ations	750 00
Comptant	181,401 36
Total	$2,065,564 54

PASSIF.

Capital payé	$116,600 00
Profits indivis	144,651 46
A savoir: Bénéfices après dépenses, taxes d'Etat et de ville, Moins $42,394 77 payées aux déposants pour intérêts et $8,000 aux actionnaires pendant l'année courante	57,466 76
	56,394 77
Réservé des bénéfices de l'année	37,071 99
Ajouter bénéfices indivis existant le 31 décemb e 1891	107,579 47
Réserve actuelle	144,651 46
Dû à 6,012 déposants	1,[illegible],736 28
Dividendes non payés	408 10
Total	$2,065,554 54

Je certifie que l'état ci-dessus est vrai et correct. G. AD. BLAFFER, Caissier.

Assermenté et signé pardevant moi, ce 31 décembre 1892.
W. O. HART, Notaire.

Correct—Attesté: S. HERNSHEIM, A. VIZARD, J. E. MERILH.

Notez le progrès de cette Banque: Elle a maintenant
6,012 déposants avec...$1,[illegible],736 28
Le 31 Déc. 18[illegible] elle avait
4,951 déposants avec...1,[illegible],[illegible] 47
1,061 gain en déposants
Gain en dépôts......$[illegible],[illegible] 81
Elle a gagné pour ses actionnaires plus de 45 pour cent.
1er janv—3f

WHITNEY NATIONAL BANK

OF NEW ORLEANS.
Etat semi-annuel, 31 décembre 1892

ACTIF.

Prêts et escomptes		$3,579,424 49
Surtirages		89,470 51
Bons des Etats-Unis, valeur au pair		400,000 00
Primes sur les bons susdits		50,000 00
Autres actions		100 00
Meubles et installations		5,760 37
Fonds de rédemption cinq pour cent		18,000 00
Prêts sur demande	725,[illegible] 78	
Echange	127,966 18	
Comptant y compris des chèques sur d'autres banques	1,443,567 33	2,297,420 79
Dû du trésorier des Etats-Unis		5,550 00
Total		6,475,726 16

PASSIF.

Capital action		$400,000 00
Fonds de surplus (maintenant augmenté de $50,000)		500,000 00
Profits indivis		15,499 84
Dividendes non payés		16,224 00
Circulation		360,000 00
Dépôts	$4,997,485 07	
Dû aux banques et banquiers	606,481 25	4,[illegible] 32
Billets payables		550,000 00
Total		$6,475,726 16

JAMES T. HAYDEN, Président. [illegible] Vice-Président. J. R. [illegible], Caissier.
3 janv—3f

BANQUES.

Etat semestriel
—DE LA—

Banque Nationale Germania

A LA NOUVELLE-ORLEANS.
Dans l'Etat de la Louisiane, à la clôture des affaires, le samedi 31 décembre 1892.

ACTIF.

Prêts et escomptes		$1,311,932 90
Surtirages		25,950 00
Bons des Etats-Unis pour garantir la circulation		50,000 00
Autres actions et bons		39,606 08
Dû par des agents de réserve		11,062 69
Dû par des banques et banquiers		62,066 92
Maison de banque, meubles et installations		115,500 00
Dû par le trésorier des Etats-Unis 5 pour cent montant du fonds de rédemption		2,250 00
Chèques comptant sur des banques locales	$126,626 25	
Monnaie courante	6,622 00	
Billets legal tender et or	362,440 00	
Espèces, nickels et cents	16,615 70	532,305 95
		$2,140,554 03

PASSIF.

Capital payé	$300,000 00
Fonds de surplus	300,000 00
Profits non divisés	61,154 33
Dividendes, 5 pour cent par action, déclaré le 30 courant	15,000 00
Dividendes non réclamés	615 00
Billets en circulation	41,095 00
Dépôts individuels	1,242,263 2[illegible]
Dû à des banques et banquiers	14,226 42
Bills payables	60,000 00
Billets ré-escomptés	100,000 00
	$2,140,554 03

J. C. DENIS, Président.
J. L. MERCIER, Caissier.
1er janv—1 sem

SOUTHERN NATIONAL BANK

Nouvelle-Orléans, Lne.
Etat de situation semestriel.
31 DÉCEMBRE 1892.

ACTIF.

Prêts et escomptes		$1,276,[illegible] 27
Surtirage		17,722 76
Actions et bons		91,250 00
Bons des Etats-Unis		50,000 00
Prime sur ceux-ci		7,000 00
Meubles et installations		5,794 32
Fonds de cinq pour cent		2,250 00
Change étranger et local	$292,801 59	
Monnaie courante et espèces	266,191 75	
Chèques pour le Clearing House	311,297 44	869,290 78
Total		$2,[illegible],501 23

PASSIF.

Fonds capital		$500,000 00
Surplus et profits		45,458 47
Dividend non payés		247 00
Circulation		45,000 00
Dépôts individuels	$1,095,254 56	
Certificats de dépôt	125,500 00	
Dû à des banques	552,541 20	1,773,295 76
Bills payables et réescomptes		34,500 00
Total		$2,398,501 23

J. W. CASTLES, Président.
I. HECKINGER, Vice-Président.
T. E. ROACH, Caissier.
1er janv—7f

ETAT DE SITUATION
—DE LA—

BANQUE DU PEUPLE

—DE LA—
NOUVELLE-ORLÉANS,
A la clôture des affaires, jeudi soir, 31 décembre 1892.

Comptant	$ 942,452 09
Change	221,657 63
Prêts sur demande et escomptes	1,461,202 44
Actions	56,172 50
Propriétés foncières	49,043 00
Taxes	7,000 00
Total	$2,737,527 86
Fonds capital	$300,000 00
Profits non divisés	279,054 03
Dépôts individuels	2,156,395 83
Dividendes non payés	2,076 00
Total	$2,737,527 86

Moi, A. S. BRAUD Caissier de la Banque ci dessus nommée, jure solennellement que l'état posé qui précède est correct, au mieux de ma connaissance et de ma croyance.
A. S. BRAUD, Caissier.

Assermenté et signé pardevant moi, à la Nouvelle-Orléans, ce 31 décembre 1892.
ANT. DORIOCOURT, Notaire.
1 janv—

ETAT DE SITUATION SEMI-ANNUEL
—DE LA—

Banque Nationale de la Louisiane

DE LA NOUVELLE-ORLEANS,
A la clôture des affaires, le 31 Déc. 1892.

ACTIF.

Prêts et escomptes		$962,219 52
Bons des Etats Unis		50,000 00
Ville de la Nouvelle Orléans 4 pour cent, 5 pour cent, 8 pour cent et bons à prime	$1,502,634 53	
Autres bons et actions	111,737 50	1,614,369 03
Maison de banque et autres propriétés foncières		199,319 39
Trésorier des Etats-Unis	$2,250 00	
Change sur New York	525,514 83	
Prêts sur demande	946,246 55	
Argent comptant et chèques pour le Clearing House	1,229,241 76	2,614,263 14
Total		$5,361,683 96

PASSIF.

Capital actions	$500,000 00	
Fonds de surplus	150,000 00	$650,000 00
Profits nets non divisés		45,616 68
Circulation		44,250 00
Dépôts à retirer contre chèques		4,400,301 26
Balance sur rédemption du capital actions		360 00
Dividendes non payés		20,696 00
Bills payables		200,000 00
Total		$5,361,683 96

Un dividende de QUATRE PIASTRES PAR ACTION a été déclaré, à prendre sur les gains nets des derniers six mois, payable sur demande à la Nlle-Orléans et à la maison de banque de Winslow, Lanier & Co., New York.
R. M. WALMSLEY, Président.
A. LURIA, Vice-Président.
LEON F. JANIN, Caissier.
1er janv—3f

CHEMINS DE FER.

Heures d'arrivée et de départ.

MISSISSIPPI VALLEY RAILROAD.

Arrivée.	Départ.
Memphis and Kansas City Fast Train 8:30am	Memphis and Kansas City Fast Train 5:00pm
Vicksburg Ex. 5.35 pm	Vicksburg Ex. 6.30 am
Baton Rouge accommodation 10:00 am	Baton Rouge accommodation 3:40pm

LOUISVILLE AND NASHVILLE.

No 3 Fast Ex. 7:35 am	No 6 Fast Mail 7:45am
No 7 Coast Acc. 9:00 am	No 4 Fast Ex. 10:55 am
No 1 Lim. Ex. 4:45pm	No 8 Coast Acc. 3:45 pm
No 5 Fast Mail 7:15pm	No 2 Lim. Ex. 7:50 pm

ILLINOIS CENTRAL.

No 1, Fast Mail 8:10am	No 2, Fast Mail 6:00pm
No 3, Chic. Lim 8:00pm	No 4, Chic. Lim 11:30am
No 25, Local Mail and Express 7:00pm	No 26, Local Mail and Express 7:00am

TEXAS AND PACIFIC.

Calif'na Ex 7:00 pm	Calif'na Ex 8:15 am
Ft Worth, Hot Sp'gs & St-L. Ex 6:50am	Ft Worth, Hot Sp'gs & St-Louis 5:20pm
Local 10:05am	Local 3:30pm

SOUTHERN PACIFIC COMPANY.

Alexandria Lo'l 5:50pm	Alexandria Lo'l 7:45am
San Antonio 6:45pm	San Antonio 5:00pm
California Ex. 10:55am	California Ex. 9:45am

QUEEN AND CRESCENT ROUTE.

No 1 Limited 9.30 am	No 2 Limited 7 20 pm
No 5 Fast Line 8:00 am	No 6 Fast Line 3:50 pm

EAST LOUISIANA RAIL ROAD.

Dimanche.

No 9 7:00 pm	No 10 8:10 am

Tous les jours, le dimanche excepté.

No 7 3:30 am	No 8 4:00 pm

NEW ORLEANS AND SOUTHERN RAILROAD.

Pte-la-Hache 9:25 am	Pte-la-Hache 7:00am
4:15 pm	5:00pm
Shell Beach 9:25 am	Shell Beach 7:00 am
4:15 pm	5:00pm

Dimanche.

Pte-la-Hache 9:25 am	Pte-la-Hache 7:15 am
7:00 pm	4:00pm
Shell Beach 9:25 am	Shell Beach 5:00 am
7:00pm	7:15 am
	5:40pm

NEW ORLEANS, FORT JACKSON AND GRAND ISLE R. R.

Tous les jours.

Alger 9:00 am	Alger 4:30 pm

Tous les jours excepté le dimanche.

Alger 5:45 pm	Alger 8:00 am

Dimanche seulement.

Alger 7:00 pm	Alger 8:00 am

NOUVELLES MARITIMES.

Avis aux Navigateurs.

Une succursale du Bureau d'Hydrographie des Etats-Unis est établie dans une des salles de l'Association maritime de notre ville, et l'officier qui en a la direction sera heureux d'y recevoir les capitaines de navires pour leur donner, à titre gracieux, les renseignements les plus récents à l'égard des eaux navigables du monde entier.

Le Bureau est pourvu des cartes de Pilotes les plus nouvelles qu'il distribuera aux commandants de navires. Ces derniers y trouveront également une collection de tableaux préparés avec soin renfermant toutes les informations désirables relatives à la navigation et aux côtes, de même que toutes [illegible] le Bureau d'Hydrographie des Etats-Unis, [illegible] du monde.

Un signal [illegible] hissé par l'observatoire naval à Washington, [illegible] tous les jours, le dimanche [illegible] à 11 heures A. M. à la Nouvelle-Orléans (90me méridien.)

W. S. HUGHES, Lieut. de la Marine des E.-U. préposé au bureau.

Nous appelons l'attention des capitaines de navires partant de la Nouvelle-Orléans sur les renseignements suivants qui peuvent leur être utiles. Nous les donnons, pour être plus précis, dans le texte anglais:

SUCCURSALE DU BUREAU HYDROGRAPHIQUE DES ETATS-UNIS.

Forecast of Atlantic and Gulf Weather for December.

The region of frequent and severe storms over the North Atlantic this month lies to the northward of a line from Bermuda to the Azores, the great pathway of winter storms being a belt of about 500 miles wide stretching ENE. from Newfoundland toward and to the northward of the British Isles; very heavy westerly gales follow the storms that move rapidly eastward along this belt. In the Gulf of Mexico northers become more frequent, often extending to the Atlantic coast and south into the Carribean sea. Danger from fog is at a minimum, as the Gulf Stream is well to the southward and dry off-shore winds prevail on the Grand Banks. Little or no ice will be encountered.

DANGEROUS OBSTRUCTIONS ALONG THE COAST.

NOTE. This list is compiled from all available data, and is corrected up to the hour of going to press. Reports as to the continued existence or removal of any of these obstructions are specially requested from masters of vessels passing in their vicinity.

Schooner George S Tarbell, sunk on Hen Ledge, about 5 miles westward from Vineyard Sound Lightship, with mastheads awash, is an obstruction to vessels entering Buzzards bay or Vineyard Sound from the westward.

About 1½ mile S by W ¼ W mag from the bell buoy marking the broken part of Pollock Rip, Nantucket Sound; Pollock Rip lightship bearing SW ¼ W mag: sunk a yacht Alva, marked by a gas buoy.

Cape Henlopen Light, W ½ S, Cape May Light, N NW ¼ W: Sunken schooner A and S Gaskill, marked by a whistling buoy 200 feet to SE, and a bell buoy 175 feet south of the wreck, each in 49 feet of water, and each painted red, with the word "Wreck" in white on two sides. Nov 14.

Pollock Rip Slue bell buoy, N NE, 100 yards: Sunken barge bodies, just awash. One mile W by N from same buoy: Wrecked barge Storm King, 5 feet out of water. Nov 17.

Handkerchief Lightship, W SW ½ W, 3 miles: Wreck of barge, 5 feet out of water. Nov 17.

East Chop Light, West, about 8 miles: Sunken schooner, end of jibboom and main boom visible. Nov 19.

Recent Lighthouse Notices.

New York Bay.

Nov. 26—The Lighthouse Board has given notice that on and after December 31 1892, during thick and foggy weather, there will be sounded at Hook Beacon, Sandy Hook entrance to New York Bay, an automatic siren giving blasts of 3 seconds duration, separated by silent intervals of 17 seconds. On the same date the "Brown siren" now at the station will be discontinued.

NANTUCKET NEW SOUTH SHOAL LIGHTVESSEL.

Nov. 13—The Lighthouse Board announces that Nantucket New South Shoal Lightvessel has been placed on her new station, lat. 40° 46' 50" N., lon. 69° 58' 20" W.

ALABAMA.

Nov 28—The Lighthouse Board has given notice that on or about Nov. 30, 1892 the range light shown from the roof of the keeper's dwelling at Sand Island Light-station will be discontinued.

NAVIGATION FLUVIALE.

Départs de bateaux à vapeur

JEUDI, 5 JANVIER 1893.

Haut du fleuve—BELLE OF THE COAST, 12 M.
Bayou Sara—JESSE K. BELL, à 5 P M.
Bayou Lafourche—LAFOURCHE, à 5 P M.
Bayou Lafourche—G. W. SENTELL, à 5 P M.

VENDREDI, 6 JANVIER 1893.

Bas du fleuve—NEPTUNE, à 11 A M.
Haut du fleuve—MABEL COMEAUX, à 12 M.
Bayou Lafourche—JOHN D. SCULLY, à 5 P M.
Bayou Lafourche—ST-JOHN, à 5 P M.

BULLETIN MARITIME.

MERCREDI, 4 JANVIER 1893.

EXPÉDIÉS EN DOUANE.

Steamship (esp) Emiliano, Ecotegua, Liverpool via Havre.
Steamship (am) Aransas, Maness, Key West, via Port Tampa et Punta Gorda.
Steamship (am) El Sud, Higgins, New-York.

ARRIVÉS.

Steamship (am) Hudson, Kemble, New York.
Steamship (am) Breakwater, Clark, Puerto Cortez, via Livingston et Belize.
Steamship (esp) Ramon de Larrinaga, Echevarria, Liverpool via Porto Rico et les ports cubains.
Steamship ang Deptford, Woodrow, Galveston.
Steamship ang West Indian, Lawson, Liverpool, via les Indes Occidentales, Colon etc.
Steamship (am) El Monte, Quick, New York.
Steamship (norv) Aalesund, Schage, Bocas del Toro.

BATEAUX A VAPEUR.

Hallette, White, Shreveport.
Alvin Carrick, Bas du Fleuve.
Ouachita Cooley, Monroe.
Mabel Comeaux, Comeaux, New Hope.
Assumption, Dodd, Lockport.

LISTE DES NAVIRES DANS LE PORT.

STEAMERS.

Nom.	Destination	Mouillage
Aransas	Havane	Alger
Ardanrich	U K or Continent	Point
Annie Barrow		4e dist 47
Astronomer	Liverpool	3e dist 41
Amaryllis	Rotterdam	Gretna
Britannic	U K or Continent	Point
Bellingham	Galveston	rue 7e
Bellarosa	Havre	rue 1e
Chalmette	New York	Alger
Castle Eden	Havre	rue 3e
City of Dallas	Puerto Cortez	3e dist 30
Cragside	U K or Continent	Elevator
Delambre	Liverpool	1er dist 20
Donau		4e dist 41
El Sud	New York	Alger
Emiliano	Liverpool	3e dist 2[illegible]
European	Brême	1er dist 21
Franchfield	Brême	rue 1e
Fort William	Havre	1er dist 1[illegible]
Gallego	Liverpool	3e dist 1[illegible]
Goldsworthy	En réparation	3e dist 1[illegible]
Hispania	Port Limon	1er dist 1[illegible]
Iona	Brême	4e dist 1[illegible]
Jos. Oteri, Jr	Bocas del Toro	1er dist 1[illegible]
Kehrwieder	Hambourg	1er dist 1[illegible]
Knight of St George	Brême	1er dist 1[illegible]
Mexican	Liverpool	1er dist 1[illegible]
Morgan		Alger
Monrovia	Havre et Anvers	4e dist 40
Pio IX	Barcelone	1er dist 1[illegible]
Porto Rico	Barcelone	3e dist 2[illegible]
Professor Morse	Honduras	1er dist 1[illegible]
Peveril		4e dist 4[illegible]
Red Sea		1er dist 4[illegible]
Rover	Ruatan	1er dist 4[illegible]
Saltram	Brême	4e dist 4[illegible]
S Oteri		1er dist 1[illegible]
Tordenskjold	Bocas del Toro	1er dist 14
Vera	Rouen	Gretna
Viola	U K or Continent	rue 1e
Wanderer	Puerto Cortez	3e dist 30
Wm Cliff	Liverpool	Southport
Wm G. Hewes	Mandeville	Alger

NAVIRES.

Nom.	Destination	Mouillage
Roland	Russie	rue 3e

BARQUES.

Nom.	Destination	Mouillage
Tilde	Lisbonne	rue 3e

GOELETTES.

Nom.	Destination	Mouillage
Flora Woodhouse	Mexico	3e dist 31
James W Fitch		1er dist 13
Martha T Thomas		1er dist 27
Santo Oteri	Ruatan	1er dist 13
Thomas N Stone	Charleston	2e dist 7

Liste des navires partis pour la Nouvelle-Orléans

NEW-YORK.

Steamship Louisiana, Gager......parti 31 déc
Steamship Excelsior, Higgins......parti 31 déc
Steamship Straits of Gibraltar, Gould......parti 30 déc
Steamship Hudson, Kemble......parti 2[illegible] déc
Steamship El Monte, Quick......parti 29 déc

PHILADELPHIE.

Goélette Anna E Kranz, Lombard...arpé. 22 déc

LIVERPOOL.

Steamship Floridian, King......parti 29 déc
Steamship Vesta, Jones......parti 16 déc
Steamship Cuban, Coward......parti 17 déc
Steamship Darien, Wrake......parti 15 déc
Steamship Navigator, Chandler......parti 15 déc
Steamship Australian, Japha......parti 10 déc
Steamship Pallas, ...parti 3 déc
Steamship Texan, King......parti 1er déc
Steamship Professor, Reynolds......parti 1er déc
Steamship West Indian, Lawson......parti 19 nov
Steamship Mexican, Sandry......parti 17 déc
Barque Glen Grant, England......partie 5 nov
Barque Oceana, Shand......partie 17 nov

LONDRES.

Steamship Norse King, Johnson......parti 13 déc
Steamship Nigretia, Cawthorne......parti 13 déc
Barque Hans, Dahlberg......partie 16 oct

BRÊME.

Steamship Asana, Foreman......parti 18 déc
Navire Sirius, Behring......parti 3 nov

ANVERS.

Steamship Paris, Grandillon......parti 30 nov
Steamship Havre, Laporte......parti 31 déc

TRIESTE.

Barque Vesuvio, Longobardo......partie 1er juin

HAVRE.

Steamship Havre, Laporte......parti 4 nov

BORDEAUX.

Steamship Paris, Grandillon......parti 8 déc

BARBADES.

Steamship West Indian, Lawson......parti 5 déc

PAUILLAC.

Steamship Havre, Laporte......parti 8 nov

GÊNES.

Barque Concettina, Oraconolo......partie 1er nov
Barque Unione, Golatola......partie 20 oct

BREMERHAVEN.

Navire Stephan, Kohlman......parti 3 déc

MARSEILLE.

Barque Arcangelo, Padre......partie 15 nov

LIVOURNE.

Barque Anna Maria, D'Abundo......partie 5 nov

SWANSEA.

Steamship Abana, Foreman......parti 24 déc
Steamship Norse King, Johnson......parti 20 déc
Steamship Nigretia, Cawthorne......parti 19 déc

HARTLEPOOL.

Steamship Gladys, Harrold......parti 8 déc

MESSINE.

Steamship Thomas Melville, Melwick......parti 19 déc

PALERME.

Steamship Thomas Melville, Marwick......parti 23 déc
Steamship Claremont, ...parti 11 déc
Steamship Estella, Bruno......parti 1er déc

SUNDERLAND.

Steamship Ramon......parti 22 déc

ALICANTE.

Barque Duisburg, Basium......partie 14 nov

WATERFORD.

Barque Consiglio Golatola......partie 28 nov

GARSTON.

Barque Bay of Fundy, Foster......partie 7 déc

CIENFUEGOS.

Steamship Ramon de Larrinaga......parti 30 déc

GIRGENTI.

Steamship Thomas Melville, Warwick......parti 10 déc

HAVANE.

Brick Maria Teresa, Alsina......parti 22 déc

COLON.

Steamship Texas, Bertie......parti 21 déc

Avis.

Excursions du dimanche à bon marché sur le New Orleans, Fort Jackson & Grand Isle R. R. Les trains partent d'Alger à 8 A. M., et arrivent à 7.05 P. M. Billets, aller et retour, 50c. The. et $1.00.

J. B. LANDRY, Surintendant.
J. B. LANDRY, Agent général pour le Frêt et les Passagers.
25 oct—tmp et dim